

Zeitschrift: Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

Herausgeber: Bauen + Wohnen

Band: 26 (1972)

Heft: 8: Industrie- und Verwaltungsbauten = Bâtiments industriels et administratives = Industrial and administrative buildings

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Construction + Habitation**Bauen + Wohnen****Building + Home**

Internationale Zeitschrift

Heft 8

August 1972, 26. Jahrgang

Erscheinungsort Zürich

Verlag

Bauen + Wohnen
 Vogelsangstraße 48
 8006 Zürich
 Telefon 051 28 95 66

Verlagsleitung und
 für die Herausgabe verantwortlich

Gilbert und Adolf Pfau

Redaktion

Erwin Mühlestein
 Prof. Dr.-Ing. Jürgen Joedicke
 Heinz Krehl (Wettbewerbe)

Grafische Gestaltung

Aldo Clerici

Administration
 und Inseratenverwaltung:
 Verlag Bauen + Wohnen,
 Vogelsangstraße 48, 8006 Zürich
 Postscheckkonto 80-401 47
 Bank Leu + Co. AG,
 Postfach 8022 Zürich PC 80-475
 Schweizerische Kreditanstalt,
 Stadtiliale Außersihl, Postfach 8021
 Zürich PC 80-999

Sekretariat: Anne-Marie Böse

Bezugsbedingungen:
 Abonnementspreis
 Fr. 54.- + Porto Fr. 4.- (Schweiz),
 Fr. 69.- (Ausland inkl. Porto)
 monatliche Erscheinungsweise
 Einzelnummer Fr. 7.80,
 Ausland Fr. 9.30

Abbestellungen können nur berücksichtig-
 t werden, wenn sie mindestens 6 Wochen vor Abonnement-
 schluß eintreffen, andernfalls gilt
 das Abonnement als erneuert.

Nachdruck aus Bauen + Wohnen,
 auch mit Quellenangabe, ist nur mit
 Bewilligung des Verlages gestattet.

Clichés:
 Nievergelt, Repro AG
 Zentralstraße 12, 8003 Zürich

Titelblatt:
 Energiezentrale der
 neuen Hauptverwaltung
 Karstadt AG in Essen

Jean-Marc Lamunière, Genf

J.-M. Lamunière + Partner,
 Architekten, Genf,
 Bourquin + Stencek,
 Claude Mathys, Bauing.

Alberto Camenzind,
 Bruno Brocchi,
 Roberto Sennhauser, Lugano

Max Rasser und Tibère Vadi, Basel

G. Ryder, P. Yates and E. Nicklin,
 Killingworth Twonship

Walter Brune, Düsseldorf

Abma, Hazewinkel + Dirks,
 Amsterdam

Derek Walker + Industrie-Gruppe
 des Arch.- und Planungsdepartement
 der Milton Keynes Corp.

Derek Walker + Industrie-Gruppe
 des Arch.- und Planungsdepartement
 der Milton Keynes Corp.

Hans Maurer und Horst Mauder
 + Mitarbeiter, München

Aktualität
 Gui Bonsiepe
 Institut für technologische
 Forschung, Santiago de Chile

Wettbewerb

**Industrie- und
Verwaltungsbauten**

255
 Einleitung

256
 Techsa-Fabrikbau-System

258
 Agie-Fabrianlage in Losone

261
 Bus-Depot der
 Basler Verkehrs-Betriebe

264
 Morgas Training Centre

267
 Energiezentrale der
 neuen Hauptverwaltung
 Karstadt AG, Essen

271
 Konstruktionsblätter

276
 Farbenfabrik in Uithoorn
 (Niederlande)

278
 Fabrik-Prototyp der Neuen Stadt
 Milton-Keynes (England)

280
 Industriegebäude der Neuen Stadt
 Milton-Keynes (England)

285
 Verwaltungsgebäude
 mit Ladenzentrum in
 München-Perlach

288
 Umriss einer Designalternative

292
 Innenstadt Köln
 Bebauung des KBE-Geländes

Patronatskomitee:

Kurt Ackermann, München
 Prof. J. B. Bakema, Rotterdam
 Prof. Ir. J. H. van den Broek,
 Rotterdam
 Craig Ellwood, Los Angeles
 Prof. Franz Füg, Solothurn
 Prof. Dr.-Ing. F. W. Kraemer,
 Braunschweig
 Hans Maurer, München
 Bernhard Pfau, Düsseldorf
 Prof. Jacques Schader, Zürich
 Ionel Schein, Paris
 Prof. Paul Schneider-Esleben,
 Düsseldorf
 Harry Seidler, Sydney
 Kaija und Heikki Sirén, Helsinki
 Alison und Peter Smithson, London
 Prof. Kenzo Tange, Tokio
 Jørn Utzon, Hellebaek
 Tibère Vadi, Basel

Auslandskorrespondenten:

Pierre Bötschi, 64 Courtfield Gardens,
 London SW 5, England
 Dipl.-Ing. Orhan Göçer, Istanbul,
 Teknik Universitesi
 Eduardo Gulmarães,
 R. Aires Saldanha 136, Apto. 630,
 Rio de Janeiro
 Prof. Shoichi Kawai, Yokohama,
 National University
 Jörg Kerchlingo
 Astridsvej 7,7 nr. 2
 8220 Brabrand, Dänemark
 Dipl.-Ing. Francisco Maigler,
 Calle Martin Mendalde 846,
 Mexico 12 D. F.
 Prof. Erdmann Schmocker, Dept. of
 Architecture & City Planning,
 Illinois Institute of Technology,
 Chicago, Illinois
 Dr. W. Schweisheimer, Highland
 Hall, Rye, New York
 Dipl.-Ing. Manfred Speidel, c/o
 Inagaki, 220, 1-chome, Iizuka-cho,
 Kawaguchi-shi, Saitama-Kew